



# Manual de exploatare

## Seria R32 split



CTXF20F5V1B  
CTXF25F5V1B  
CTXF35F5V1B

Manual de exploatare  
Seria R32 split

romană

## Cuprins

|          |                                                                                                         |           |
|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>Despre documentație</b>                                                                              | <b>2</b>  |
| 1.1      | Despre acest document.....                                                                              | 2         |
| <b>2</b> | <b>Instrucțiuni de tehnica securității pentru utilizator</b>                                            | <b>2</b>  |
| 2.1      | Elemente generale .....                                                                                 | 2         |
| 2.2      | Instrucțiuni pentru exploatarea în siguranță .....                                                      | 3         |
| <b>3</b> | <b>Despre sistem</b>                                                                                    | <b>5</b>  |
| 3.1      | Unitate interioară .....                                                                                | 5         |
| 3.1.1    | Afișajul unității interioare .....                                                                      | 5         |
| 3.2      | Despre interfața utilizatorului .....                                                                   | 5         |
| 3.2.1    | Componente: Telecomanda fără fir .....                                                                  | 6         |
| 3.2.2    | Stare: Ecranul LCD al telecomenzii fără fir .....                                                       | 6         |
| 3.2.3    | Pentru a acționa telecomanda fără fir .....                                                             | 6         |
| 3.2.4    | Pentru a potrivi jaluzelele (paletele verticale) .....                                                  | 6         |
| <b>4</b> | <b>Înainte de exploatare</b>                                                                            | <b>7</b>  |
| 4.1      | Pentru a monta suportul telecomenzii fără fir .....                                                     | 7         |
| 4.2      | Pentru a introduce bateriile.....                                                                       | 7         |
| 4.3      | Pentru a porni alimentarea de la rețea .....                                                            | 7         |
| <b>5</b> | <b>Exploatarea</b>                                                                                      | <b>7</b>  |
| 5.1      | Interval de funcționare .....                                                                           | 7         |
| 5.2      | Cum și care funcționalități se utilizează.....                                                          | 7         |
| 5.3      | Modul de funcționare și valoarea de referință a temperaturii .....                                      | 7         |
| 5.3.1    | Pentru a porni/opri modul de funcționare și pentru a seta temperatura.....                              | 8         |
| 5.3.2    | Debitul de aer.....                                                                                     | 8         |
| 5.3.3    | Direcția fluxului de aer .....                                                                          | 8         |
| 5.3.4    | Operațiunea Comfort airflow .....                                                                       | 9         |
| 5.3.5    | Operațiunea Powerful .....                                                                              | 9         |
| 5.3.6    | Operațiunea Econo .....                                                                                 | 9         |
| 5.3.7    | Modul OFF/ON timer.....                                                                                 | 9         |
| 5.4      | Conexiune LAN wireless .....                                                                            | 10        |
| 5.4.1    | Precauții la utilizarea adaptorului LAN wireless .....                                                  | 10        |
| 5.4.2    | Pentru a instala aplicația ONECTA.....                                                                  | 10        |
| 5.4.3    | Setarea conexiunii wireless .....                                                                       | 10        |
| <b>6</b> | <b>Economisirea energiei și funcționarea optimă</b>                                                     | <b>11</b> |
| <b>7</b> | <b>Întreținere și service</b>                                                                           | <b>12</b> |
| 7.1      | Prezentare generală: Întreținere și deservire .....                                                     | 12        |
| 7.2      | Pentru a curăța unitatea interioară și telecomanda fără fir.....                                        | 12        |
| 7.3      | Pentru a curăța panoul frontal .....                                                                    | 13        |
| 7.4      | Pentru a curăța filtrele de aer .....                                                                   | 13        |
| 7.5      | Închiderea panoului frontal .....                                                                       | 13        |
| 7.6      | De luat în considerare următoarele elemente înainte de o perioadă lungă de neutilizare .....            | 13        |
| <b>8</b> | <b>Depanare</b>                                                                                         | <b>13</b> |
| 8.1      | Simptome care NU reprezintă defecțiuni ale sistemului.....                                              | 14        |
| 8.1.1    | Simptom: Se aude un sunet de apă care curge.....                                                        | 14        |
| 8.1.2    | Simptom: Se aude un sunet de suflu .....                                                                | 14        |
| 8.1.3    | Simptom: Se aude un ticăit .....                                                                        | 14        |
| 8.1.4    | Simptom: Se aude un fluierat.....                                                                       | 14        |
| 8.1.5    | Simptom: Se aude un clic în timpul funcționării sau perioadei de nefuncționare .....                    | 14        |
| 8.1.6    | Simptom: Se aude un pocnet.....                                                                         | 14        |
| 8.1.7    | Simptom: Unitatea degajă o ceață albă (unitatea interioară).....                                        | 14        |
| 8.1.8    | Simptom: Unitățile pot emana mirosuri.....                                                              | 14        |
| 8.1.9    | Simptom: Ventilatorul exterior se rotește în timp ce instalația de aer condiționat nu funcționează..... | 14        |
| 8.2      | Rezolvarea problemelor pe baza codurilor de eroare.....                                                 | 14        |
| <b>9</b> | <b>Dezafectare</b>                                                                                      | <b>15</b> |

## 1 Despre documentație

## 1.1 Despre acest document

Vă mulțumim pentru cumpărarea acestui produs. Vă rugăm:

- Păstrați documentația pentru consultare ulterioară.

**Publicul țintă**

Utilizatori finali

**INFORMAȚIE**

Acest aparat este destinat utilizării de către utilizatori instruiți sau experți în magazine, în industria ușoară sau în ferme sau utilizării în scop comercial sau privat de către persoane nespecializate.

**Setul de documentație**

Acest document face parte dintr-un set de documentație. Setul complet este format din:

- **Măsuri generale de protecție:**
  - Instrucțiuni de tehnica securității pe care trebuie să le citiți înainte de a vă exploata sistemul
  - Format: hârtie (în cutia unității interioare)
- **Manual de exploatare:**
  - Ghid rapid pentru utilizare de bază
  - Format: hârtie (în cutia unității interioare)
- **Ghid de referință pentru utilizator:**
  - Instrucțiuni detaliate pas cu pas și informații de fond pentru utilizare de bază și avansată
  - Format: fișiere digitale la adresa <https://www.daikin.eu>. Folosiți funcția de căutare 🔍 pentru a găsi modelul dvs.

Cele mai noi revizii ale documentației furnizate pot fi găsite pe site-ul regional Daikin sau la instalator.

Instrucțiunile originale sunt scrise în engleză. Toate celelalte limbi sunt traduceri ale instrucțiunilor originale.

## 2 Instrucțiuni de tehnica securității pentru utilizator

Respectați întotdeauna următoarele instrucțiuni și reglementări de tehnica securității.

## 2.1 Elemente generale

**AVERTIZARE**

Dacă NU sunteți sigur cum să utilizați unitatea, contactați instalatorul.

**AVERTIZARE**

Acest aparat poate fi utilizat de copii de la 8 ani în sus, și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau lipsite de experiență și cunoștințe, dacă sunt supravegheate sau instruite în privința

utilizării aparatului în condiții de siguranță, și înțeleg pericolele implicate.

NU permiteți copiilor să se joace cu aparatul.

Curățarea și întreținerea NU trebuie efectuate de copii fără supraveghere.



### AVERTIZARE

Pentru a preveni electrocutarea sau incendiile:

- NU spălați unitatea.
- NU acționați unitatea cu mâinile ude.
- NU așezați obiecte care conțin apă pe unitate.



### ATENȚIE

- NU puneți nici un obiect sau echipament pe unitate.
- NU vă așezați, urcați sau stați pe unitate.

- Unitățile sunt marcate cu următorul simbol:



Asta înseamnă că produsele electrice și electronice nu pot fi amestecate cu deșeurile menajere nesortate. NU încercați să dezmembrați sistemul pe cont propriu: dezmembrarea sistemului, tratarea agentului frigorific, a uleiului și a altor componente TREBUIE executate de un instalator autorizat și TREBUIE să se conformeze legislației în vigoare.

Unitățile trebuie tratate într-o instalație specializată de tratament pentru reutilizare, reciclare și recuperare. Îngrijindu-vă de dezafectarea corectă a acestui produs veți contribui la prevenirea consecințelor negative pentru mediul înconjurător și sănătatea oamenilor. Pentru informații suplimentare, contactați instalatorul sau autoritatea locală.

- Bateriile sunt marcate cu următorul simbol:



Asta înseamnă că bateriile NU pot fi amestecate cu deșeurile menajere nesortate. Dacă sub simbol este imprimat un simbol chimic, înseamnă că bateria conține un metal greu peste o anumită concentrație.

Simbolurile chimice posibile sunt: Pb: plumb (>0,004%).

Bateriile uzate TREBUIE tratate la o unitate specială de tratare pentru reutilizare. Dezafectând corect bateriile uzate, veți contribui la prevenirea consecințelor negative pentru mediul înconjurător și sănătatea oamenilor.

## 2.2 Instrucțiuni pentru exploatarea în siguranță



A2L

### AVERTIZARE: MATERIAL UȘOR INFLAMABIL

Agentul frigorific din interiorul acestei unități este ușor inflamabil.



### ATENȚIE

Unitatea interioară conține echipamente radio, distanța minimă de separare între partea radiantă a echipamentului și utilizator este de 10 cm.



### ATENȚIE

Nu introduceți degetele, tije sau orice alte obiecte în priză sau în orificiul de evacuare a aerului. Când ventilatorul se rotește cu turații mari, poate cauza accidente.



### AVERTIZARE

- NU modifica, demonta, îndepărta, reinstala sau repara unitatea de unul singur deoarece o demontare sau o instalare incorectă poate cauza electrocutare sau incendiu. la legătura cu distribuitorul.
- În cazul unei scăpări accidentale a agentului frigorific, asigurați-vă că nu există flacără deschisă. Agentul frigorific în sine este în întregime nepericulos, netoxic și slab inflamabil, dar va genera un gaz toxic când scapă accidental într-o încăpăre unde este prezent aer combustibil de la încălzitoare cu ventilator, sobe de gătit cu gaz, etc. Întotdeauna solicitați personalului de service calificat să confirme că punctul de scăpare a fost remediat înainte de a reîncepe exploatarea.



### ATENȚIE

Utilizați ÎNTOTDEAUNA telecomanda fără fir sau altă interfață de utilizator (dacă este cazul) pentru a regla poziția clapetelor și jaluzelelor. Când forțați cu mâna clapetele și jaluzelele în timp ce se balansează, mecanismul se strică.

### **ATENȚIE**

Nu expuneți NICIODATĂ direct fluxului de aer copiii mici, plantele sau animalele.

### **AVERTIZARE**

NU plasați flacoane cu sprayuri inflamabile și NU utilizați sprayuri lângă aparatul de climatizare. Procedând astfel se pot produce incendii.

### **ATENȚIE**

NU exploatați sistemul în timp ce pulverizați insecticid în încăpere. Substanțele chimice s-ar putea acumula în unitate, punând în pericol sănătatea persoanelor hipersensibile la substanțele chimice.

### **AVERTIZARE**

- Agentul frigorific din interiorul unității este ușor inflamabil, dar în mod normal NU se scurge. Dacă agentul frigorific scapă în încăpere și vine în contact cu flacăra de la un arzător, un încălzitor, sau o mașină de gătit, acest lucru poate cauza incendiu, sau formarea unui gaz nociv.
- Opriti toate dispozitivele de încălzire combustibile, aerisiți încăperea, și luați legătura cu distribuitorul de la care ați cumpărat unitatea.
- Nu folosiți unitatea până ce persoana autorizată pentru service nu confirmă remedierea piesei cu scurgeri de agent frigorific.

### **AVERTIZARE**

- NU perforați și nu aruncați în foc piesele din circuitul agentului frigorific.
- NU folosiți materiale de curățare sau mijloace de accelerare a procesului de dezghețare, altele decât cele recomandate de producător.
- Rețineți că agentul frigorific din interiorul sistemului este inodor.

### **AVERTIZARE**

Aparatul va fi păstrat astfel încât să se prevină deteriorarea mecanică, și într-o încăpere bine ventilată fără surse de aprindere cu funcționare continuă (de ex.: flacăra deschisă, un aparat cu gaz în funcțiune sau un încălzitor electric în funcțiune). Dimensiunea încăperii trebuie să fie cea specificată în Măsurile generale de protecție.

### **PERICOL: RISC DE ELECTROCUTARE**

Pentru a curăța instalația de aer condiționat sau filtrul de aer, aveți grijă să le scoateți din funcțiune și să DECUPLAȚI toate alimentările de la rețea. În caz contrar, se pot produce electrocutări și accidente.

### **ATENȚIE**

După o utilizare de lungă durată, controlați dacă suportul unității și accesoriile nu prezintă semne de deteriorare. Dacă sunt deteriorate, unitatea poate cădea, cauzând accidente.

### **AVERTIZARE**

Procedați cu atenție când utilizați scări la locurile la înălțime.

### **AVERTIZARE**

Detergenții sau procedura de curățare necorespunzătoare pot cauza deteriorarea pieselor din material plastic sau scurgeri de apă. Detergentul împrăștiat pe componentele electrice, precum motoarele, poate provoca defecțiuni, fum sau incendiu.

### **PERICOL: RISC DE ELECTROCUTARE**

Înainte de curățare, asigurați-vă că ați scos aparatul din funcțiune, ați DECUPLAT întreruptorul sau ați scos cordonul de alimentare din priză. În caz contrar, se poate produce electrocutare și accidente.

**AVERTIZARE**

**Opriți funcționarea și ÎNTRERUPEȚI alimentarea de la rețea dacă survin fenomene neobișnuite (miros de ars, etc.).**

Lăsarea în funcțiune a unității în astfel de situații poate cauza defecțiuni, electrocutare sau incendiu. Luați legătura cu distribuitorul.

### 3 Despre sistem

**A2L AVERTIZARE: MATERIAL UȘOR INFLAMABIL**

Agentul frigorific din interiorul acestei unități este ușor inflamabil.

**NOTIFICARE**

NU folosiți sistemul în alte scopuri. Pentru a evita deteriorarea calității, NU utilizați unitatea pentru a răci instrumente de precizie, alimente, plante, animale sau lucrări de artă.

#### 3.1 Unitate interioară

**ATENȚIE**

Nu introduceți degetele, tije sau orice alte obiecte în priză sau în orificiul de evacuare a aerului. Când ventilatorul se rotește cu turații mari, poate cauza accidentări.

**INFORMAȚIE**

Nivelul de presiune sonoră este mai mic de 70 dBA.

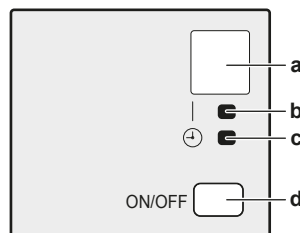
**AVERTIZARE**

- NU modifica, demonta, îndepărta, reinstala sau repara unitatea de unul singur deoarece o demontare sau o instalare incorectă poate cauza electrocutare sau incendiu. Ia legătura cu distribuitorul.
- În cazul unei scăpări accidentale a agentului frigorific, asigurați-vă că nu există flacără deschisă. Agentul frigorific în sine este în întregime nepericulos, netoxic și slab inflamabil, dar va genera un gaz toxic când scapă accidental într-o încăpere unde este prezent aer combustibil de la încălzitoare cu ventilator, sobe de gătit cu gaz, etc. Întotdeauna solicitați personalului de service calificat să confirme că punctul de scăpare a fost remediat înainte de a reîncepe exploatarea.

**INFORMAȚIE**

Următoarele figuri sunt exemple și pot să NU se potrivească exact cu configurația sistemului dvs.

#### 3.1.1 Afișajul unității interioare



- a Receptor de semnal
- b Becul indicator al funcționării
- c Becul temporizatorului
- d Butonul ON/OFF

**Butonul ON/OFF (întrerupător)**

Dacă telecomanda fără fir (interfața utilizatorului) lipsește, puteți folosi butonul întrerupător de pe unitatea interioară pentru a porni/opri funcționarea. Când se pornește funcționarea utilizând acest buton, se utilizează următoarele setări:

- Mod de funcționare = automat
- Setarea temperaturii = 25°C
- Debit de aer = automat

#### 3.2 Despre interfața utilizatorului

**Telecomanda fără fir****INFORMAȚIE**

Unitatea interioară este livrată cu telecomanda fără fir ca interfață de utilizator. Acest manual descrie numai funcționarea cu această interfață de utilizator. Dacă este conectată o altă interfață de utilizator, consultați manualul de exploatare a interfeței de utilizator conectată.

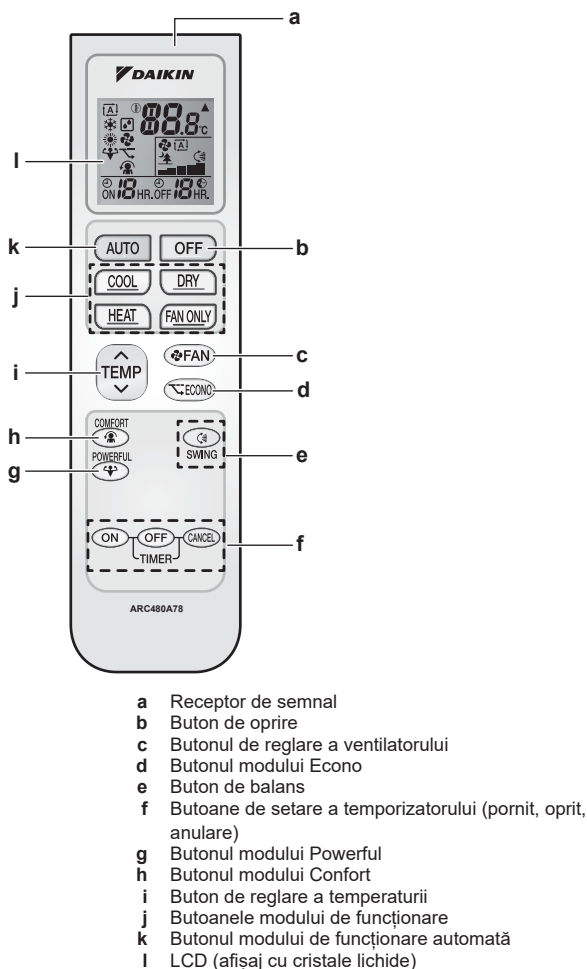
- Lumina directă a soarelui.** NU expuneți telecomanda fără fir la lumina directă a soarelui.
- Praf.** Praful de pe emițătorul sau receptorul de semnale va reduce sensibilitatea. Ștergeți praful cu o cârpă moale.
- Lumini fluorescente.** Comunicarea semnalelor poate fi dezactivată dacă în cameră sunt lămpi fluorescente. În acest caz, contactați instalatorul.
- Alte aparate.** Dacă semnalele telecomenzii fără fir acționează alte aparate, mutați celelalte aparate sau contactați instalatorul.
- Perdele.** Asigurați-vă că perdelele sau alte obiecte NU blochează semnalul dintre unitate și telecomanda fără fir.

**NOTIFICARE**

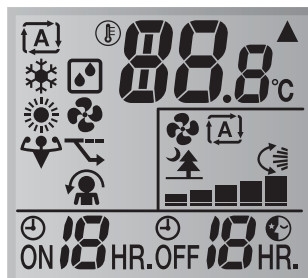
- NU lăsați să cadă telecomanda fără fir.
- NU permiteți udarea telecomenzii fără fir.

## 3 Despre sistem

### 3.2.1 Componente: Telecomanda fără fir



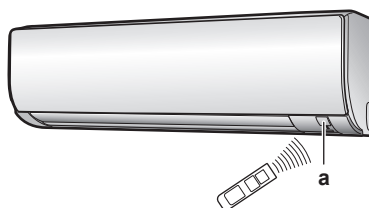
### 3.2.2 Stare: Ecranul LCD al telecomenzii fără fir



| Pictogramă | Descriere                                                         |
|------------|-------------------------------------------------------------------|
|            | Mod de funcționare = automat                                      |
|            | Mod de funcționare = uscare                                       |
|            | Mod de funcționare = încălzire                                    |
|            | Mod de funcționare = răcire                                       |
|            | Mod de funcționare = numai ventilator                             |
|            | Operațiunea Powerful este activă                                  |
|            | Operațiunea Econo este activă                                     |
|            | Unitatea interioară primește un semnal de la telecomanda fără fir |
|            | Setarea temperaturii curente                                      |
|            | Debit de aer = automat                                            |

| Pictogramă | Descriere                                     |
|------------|-----------------------------------------------|
|            | Debit de aer = unitate interioară silențioasă |
|            | Debit de aer = ridicat                        |
|            | Debit de aer = mediu ridicat                  |
|            | Debit de aer = mediu                          |
|            | Debit de aer = mediu redus                    |
|            | Debit de aer = redus                          |
|            | Modul Confort este activ                      |
|            | Balansul vertical automat este activ          |
|            | ON timer este activ                           |
|            | OFF timer este activ                          |

### 3.2.3 Pentru a acționa telecomanda fără fir



a Receptor de semnal infraroșu

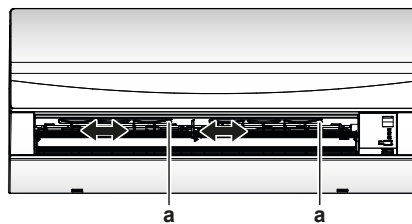
- Îndreptați emițătorul de semnal spre receptorul de semnal infraroșu de pe unitatea interioară (distanța maximă de comunicare este 7 m).

**Rezultat:** Când unitatea interioară recepționează un semnal de la telecomanda fără fir, veți auzi un sunet:

| Sunet    | Descriere                |
|----------|--------------------------|
| Bip-bip  | Exploatarea pornește.    |
| Bip      | Modificări ale setării.  |
| Bip lung | Se oprește funcționarea. |

### 3.2.4 Pentru a potrivi jaluzelele (paletele verticale)

- Țineți 1 sau ambele butoane și mișcați jaluzelele.



a Butoane

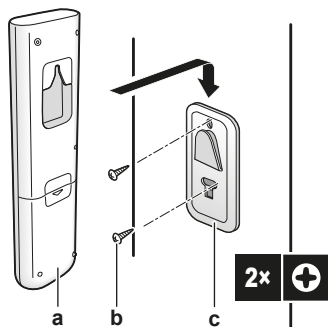


#### INFORMAȚIE

Când unitatea este instalată în colțul unei încăperi, direcția jaluzelelor trebuie să fie dinspre perete. Eficiența va scădea dacă un perete blochează aerul.

## 4 Înainte de exploatare

### 4.1 Pentru a monta suportul telecomenzii fără fir



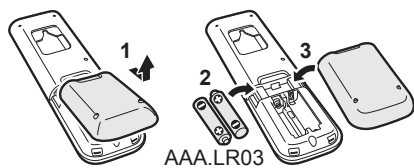
- a Telecomanda fără fir  
b Șuruburi (procurare la fața locului)  
c Suportul telecomenzii fără fir

- 1 Alegeți un loc de unde semnalele ajung la unitate.
- 2 Atașați suportul cu șuruburi pe perete sau un loc similar.
- 3 Plasați telecomanda fără fir pe suport.

### 4.2 Pentru a introduce bateriile

Bateriile vor dura circa 1 an.

- 1 Scoateți capacul din spate.
- 2 Introduceți simultan ambele baterii.
- 3 Puneți capacul înapoi.



### 4.3 Pentru a porni alimentarea de la rețea

- 1 Cuplați disjunctorul.

**Rezultat:** Clapeta unității interioare se va deschide și închide pentru a seta poziția de referință.

## 5 Exploatarea

### 5.1 Interval de funcționare

Pentru o exploatare eficientă și în condiții de siguranță, folosiți sistemul în următoarele domenii de temperatură și umiditate.

| Modul de funcționare     | Interval de funcționare                                                                                                                                                   |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Răcire <sup>(a)(b)</sup> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Temperatura exterioră: -10~48°C DB</li> <li>Temperatura din interior: 18~32°C DB</li> <li>Umiditatea din interior: ≤80%</li> </ul> |
| Încălzire <sup>(a)</sup> | <ul style="list-style-type: none"> <li>Temperatura exterioră: -15~24°C DB</li> <li>Temperatura din interior: 10~30°C DB</li> </ul>                                        |
| Uscare <sup>(a)</sup>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>Temperatura exterioră: -10~48°C DB</li> <li>Temperatura din interior: 18~32°C DB</li> <li>Umiditatea din interior: ≤80%</li> </ul> |

- <sup>(a)</sup> Un dispozitiv de siguranță poate opri funcționarea sistemului dacă unitatea este în afara intervalului său de funcționare.
- <sup>(b)</sup> Condensarea și scurgerea apei pot apărea dacă unitatea funcționează în afara intervalului său de funcționare.

### 5.2 Cum și care funcționalități se utilizează

Puteți utiliza următorul tabel pentru a determina ce funcționalități să utilizați:

| Dotări                               | Sarcini                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Funcționalități de bază</b>       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Moduri și temperaturi de funcționare | Pornirea/oprirea sistemului și setarea temperaturii: <ul style="list-style-type: none"> <li>Încălzirea sau răcirea unei încăperi.</li> <li>Suflare de aer într-o încăpere, fără încălzire sau răcire.</li> <li>Reducerea umidității într-o încăpere.</li> <li>În modul automat, selectarea automată a unei temperaturi și a unui mod de funcționare adecvat.</li> </ul> |
| Direcția fluxului de aer             | Pentru a regla direcția fluxului de aer                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Debitul de aer                       | Reglarea cantității de aer suflat în încăpere.<br>Pentru a funcționa mai silențios.                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>Funcționalități avansate</b>      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Econo                                | Utilizarea sistemului când utilizați și alte aparate consumatoare de energie.<br>Economisire de energie.                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Confort                              | Pentru a asigura un flux de aer confortabil, care să NU intre în contact direct cu oamenii.                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Powerful                             | Răcirea sau încălzirea rapidă a încăperii.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| ON timer +  OFF timer                | Pornirea sau oprirea automată a sistemului.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

### 5.3 Modul de funcționare și valoarea de referință a temperaturii

**Când.** Reglați modul de funcționare a sistemului și setați temperatura când doriți:

- Încălzirea sau răcirea unei încăperi
- Suflare de aer într-o încăpere, fără încălzire sau răcire
- Reducerea umidității într-o încăpere

**Ce.** Sistemul funcționează diferit în funcție de selecția utilizatorului.

| Setare    | Descriere                                                                                                                                      |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Automată  | Sistemul răcește sau încălzește o încăpere la valoarea de referință a temperaturii. Comută automat între răcire și încălzire, după necesități. |
| Uscare    | Sistemul scade umiditatea dintr-o încăpere.                                                                                                    |
| Încălzire | Sistemul încălzește o încăpere la valoarea de referință a temperaturii.                                                                        |
| Răcire    | Sistemul răcește o cameră la valoarea de referință a temperaturii.                                                                             |

5 Exploatarea

| Setare     | Descriere                                                                                                                      |
|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ventilator | Sistemul controlează doar debitul de aer (debitul de aer și direcția fluxului de aer).<br>Sistemul NU controlează temperatura. |

Informații suplimentare:

- **Temperatura din exterior.** Efectul de răcire sau încălzire al sistemului scade când temperatura din exterior este prea mare sau prea mică.
- **Operațiunea de dezghețare.** În timpul modului de încălzire, unitatea exterioară se poate acoperi cu gheață, reducându-se capacitatea de încălzire. În acest caz, sistemul comută automat la operațiunea de dezghețare pentru a elimina gheața. În timpul operațiunii de dezghețare NU este suflat aer fierbinte din unitatea interioară.

5.3.1 Pentru a porni/opri modul de funcționare și pentru a seta temperatura

: Mod de funcționare = automat  
 : Mod de funcționare = uscare  
 : Mod de funcționare = încălzire  
 : Mod de funcționare = răcire  
 : Mod de funcționare = numai ventilator

: Prezintă temperatura setată.

- 1 Porniți funcționarea apăsând pe unul dintre următoarele butoane.

| Mod                    | Apăsați | Rezultat                                          |
|------------------------|---------|---------------------------------------------------|
| Modul automat          |         | <br>Becul indicator al funcționării se luminează. |
| Modul de răcire        |         |                                                   |
| Modul de uscare        |         |                                                   |
| Modul de încălzire     |         |                                                   |
| Modul numai ventilator |         |                                                   |

- 2 Apăsați sau pe butonul o dată sau de mai multe ori pentru a seta temperatura. **NU PUTEȚI** regla temperatura în modul de **uscare** sau **numai ventilator**.

| Modul de răcire | Modul de încălzire | Modul automat | Modul de uscare sau numai ventilator |
|-----------------|--------------------|---------------|--------------------------------------|
| 18~32°C         | 10~30°C            | 18~30°C       | —                                    |

- 3 Apăsați pentru a opri funcționarea.  
**Rezultat:** Becul indicator al funcționării se stinge.

5.3.2 Debitul de aer

- 1 Apăsați pentru a alege:
- |  |                                              |
|--|----------------------------------------------|
|  | 5 niveluri de debit de aer, de la "1" la "5" |
|  | Funcționarea cu debit de aer automat         |

|  |                                                                                                                                  |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Funcționarea silențioasă a unității interioare. Când debitul de aer este setat la "1", zgomotul produs de unitate se va diminua. |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

INFORMAȚIE

- Dacă unitatea atinge valoarea de referință a temperaturii în modul de răcire sau de încălzire ventilatorul se oprește.
- Când se utilizează modul de uscare, **NU PUTEȚI** regla setarea debitului de aer.

Pentru a regla debitul de aer

- 1 Apăsați pentru a schimba setarea fluxului de aer în următoarea ordine:



5.3.3 Direcția fluxului de aer

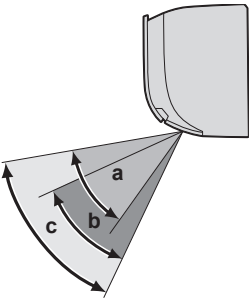
**Când.** Reglați direcția fluxului de aer după dorință.  
**Ce.** Sistemul direcționează fluxul de aer în mod diferit, în funcție de alegerea utilizatorului (balans sau poziție fixă). Acest lucru este efectuat prin mișcarea lamelor verticale.

| Setare                  | Direcția fluxului de aer    |
|-------------------------|-----------------------------|
| Balans automat vertical | Se mișcă în sus și în jos.  |
| [—]                     | Rămâne într-o poziție fixă. |

ATENȚIE

- Utilizați ÎNTOTDEAUNA o interfață de utilizator (de ex., telecomandă fără fir) pentru a regla unghiul clapetei. Când clapeta se balansează și o mutați forțat cu mâna, mecanismul se strică.
- Aveți grijă când reglați jaluzelele. În interiorul orificiului de evacuare aerului, un ventilator se rotește cu turație mare.

Intervalul de mobilitate al clapetelor variază în funcție de modul de funcționare. Clapeta se va opri în poziția superioară când debitul de aer este schimbat la nivel scăzut în timpul setărilor de balansare în sus și în jos.



- a Intervalul clapetei în modul de răcire sau uscare
- b Intervalul clapetei în modul de încălzire
- c Intervalul clapetei în modul numai ventilator

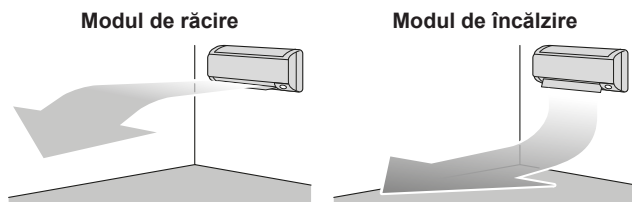
Pentru a regla direcția fluxului de aer

- 1 Pentru a utiliza balansul automat, apăsați .
- Rezultat:** va apărea pe LCD.
- Rezultat:** Clapeta (paleta orizontală) va începe să se balanseze.
- 2 Pentru a utiliza poziția fixă, apăsați când clapeta ajunge la poziția dorită.

**Rezultat:**  dispăre de pe LCD.

### 5.3.4 Operațiunea Comfort airflow

Această operațiune poate fi utilizată în modul de **încălzire** sau **răcire**. Ea va asigura un curent confortabil care NU vine în contact direct cu oamenii. Sistemul setează automat poziția fixă a fluxului de aer îndreptată în sus în modul de răcire și în jos în modul de încălzire.



#### INFORMAȚIE

Modurile Powerful și Comfort airflow NU POT fi utilizate în același timp. Ultima funcție selectată are prioritate. Dacă se selectează balansul vertical automat, modul Comfort airflow va fi anulat.

### Pentru a porni/opri operațiunea Comfort airflow

- 1 Apăsați  pentru a porni.

**Rezultat:** Poziția clapetei se va schimba, pe LCD se afișează  și debitul de aer este setat automat.

| Mod           | Poziția clapetei... |
|---------------|---------------------|
| Răcire/uscare | Sus                 |
| Încălzire     | Jos                 |

**Notă:** Operațiunea Comfort airflow NU este disponibilă în modul numai ventilator.

- 2 Apăsați  pentru a opri.

**Rezultat:** Clapeta va reveni la poziția dinaintea modului Comfort airflow;  dispăre de pe LCD.

### 5.3.5 Operațiunea Powerful

Acest mod maximizează rapid efectul de răcire/încălzire în orice mod de funcționare. Puteți obține capacitatea maximă.



#### INFORMAȚIE

Operațiunea Powerful NU POATE fi utilizată împreună cu operațiunea Econo, sau Comfort airflow. Ultima funcție selectată are prioritate.

Operațiunea Powerful NU va mări capacitatea unității dacă aceasta funcționează deja la capacitatea maximă.

### Pentru a porni/opri modul Powerful

- 1 Apăsați  pentru a porni.

**Rezultat:**  este afișat pe LCD. Operațiunea Powerful funcționează 20 de minute; după aceea, funcționarea revine la modul setat anterior.

- 2 Apăsați  pentru a opri.

**Rezultat:**  dispăre de pe LCD.

**Notă:** Modul Powerful poate fi setat numai când unitatea funcționează. Dacă apăsați  sau dacă schimbați modul de funcționare, operațiunea va fi anulată;  dispăre de pe ecranul LCD.

### 5.3.6 Operațiunea Econo

Aceasta este o funcție care permite funcționarea eficientă prin limitarea consumului maxim de energie. Această funcție este utilă când trebuie acordată atenție pentru a asigura ca disjunctorul să nu se declanșeze când produsul funcționează alături de alte aparate electrice.



#### INFORMAȚIE

- Operațiunile Powerful și Econo NU POT fi utilizate în același timp. Ultima funcție selectată are prioritate.
- Operațiunea Econo reduce consumul de energie al unității exterioare limitând turația compresorului. Dacă consumul de energie este deja redus, operațiunea Econo nu va reduce suplimentar consumul de energie.

### Pentru a porni/opri operațiunea Econo

- 1 Apăsați  pentru a porni.

**Rezultat:**  este afișat pe afișajul cu cristale lichide.

- 2 Apăsați  pentru a opri.

**Rezultat:**  dispăre de pe LCD.

### 5.3.7 Modul OFF/ON timer

Funcțiile temporizării sunt utile pentru pornirea/oprirea automată a instalației de climatizare noaptea sau dimineața. Puteți utiliza de asemenea Oprire temporizare și Pornire temporizare în combinație.



#### INFORMAȚIE

Programați temporizarea din nou în unul dintre următoarele cazuri:

- Un disjunctiv a oprit unitatea.
- Pană de curent.
- După înlocuirea bateriilor în telecomanda fără fir.

### Pentru a porni/opri modul ON timer

Utilizați această funcție dacă unitatea NU funcționează și doriți să o porniți după un anumit timp.

- 1 Apăsați .

**Rezultat:**  HR. este afișat pe LCD și se aprinde becul temporizatorului.

- 2 Apăsați  din nou dacă doriți să schimbați setarea orei.



#### INFORMAȚIE

De fiecare dată când este apăsat , setarea de timp avansează cu 1 oră. Temporizatorul poate fi setat de la 1 la 12 ore.

**Exemplu:** Dacă  HR. este setat când unitatea NU funcționează, funcționarea va porni după 2 ore.

- 3 Pentru a anula setarea, apăsați .

**Rezultat:**  și setarea orei dispar de pe LCD iar becul temporizatorului se stinge.

## 5 Exploatarea

### Pentru a porni/opri modul OFF timer



#### INFORMAȚIE

Când setați Opre/Pornire temporizare, setarea orei este stocată în memorie. La înlocuirea bateriilor telecomenzii fără fir, memoria va fi resetată.

#### Modul de reglaj de noapte

Când este activat Opre temporizare, aparatul de climatizare reglează automat setarea temperaturii (0,5°C în sus la răcire, 2,0°C în jos la încălzire) pentru a preveni răcirea/încălzirea excesivă, și pentru a asigura o temperatură confortabilă de dormit.

Utilizați această funcție dacă unitatea funcționează și doriți să o opriți după un anumit timp.

- 1 Apăsați **OFF**.

**Rezultat:** **OFF** 1HR. este afișat pe LCD și se aprinde becul temporizatorului.

- 2 Apăsați **OFF** din nou dacă doriți să schimbați setarea orei.



#### INFORMAȚIE

De fiecare dată când este apăsat **OFF**, setarea de timp avansează cu 1 oră. Temporizatorul poate fi setat de la 1 la 12 ore.

**Exemplu:** Dacă **OFF** 5HR. este setat când unitatea funcționează, funcționarea se va opri după 5 ore.

- 3 Pentru a anula setarea, apăsați **CANCEL**.

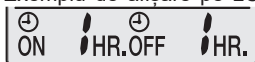
**Rezultat:** **OFF** și setarea orei dispar de pe LCD iar becul temporizatorului se stinge.

### Combinarea OFF timer și ON timer

- 1 Pentru a seta temporizatoarele, consultați "Pentru a porni/opri modul OFF timer" [p. 10] și "Pentru a porni/opri modul ON timer" [p. 9].

**Rezultat:** **OFF** și **ON** se afișează pe LCD.

- 2 Exemplu de afișare pe LCD dacă combinați 2 temporizatoare:



- 3 Pentru a seta temporizatoarele, consultați "Pentru a porni/opri modul OFF timer" [p. 10] și "Pentru a porni/opri modul ON timer" [p. 9].

**Rezultat:** **OFF** și **ON** se afișează pe LCD.

**Exemplu:**



- 4 Dacă este setat când unitatea funcționează.

**Rezultat:** Funcționarea se oprește în 1 oră și apoi pornește 7 ore mai târziu.



- 5 Dacă este setat când unitatea NU funcționează.

**Rezultat:** Funcționarea pornește în 2 ore și apoi se oprește 3 ore mai târziu.

## 5.4 Conexiune LAN wireless

Clientul este responsabil să asigure:

- Smartphone sau tabletă cu versiunea minimă acceptată de Android sau iOS, specificată la [app.daikineurope.com](http://app.daikineurope.com).
- Linie de Internet și dispozitiv de comunicare, precum modem, router, etc.
- Punct de acces LAN wireless
- Aplicație ONECTA instalată gratuit

### 5.4.1 Precauții la utilizarea adaptorului LAN wireless

NU utilizați lângă:

- **Echipamente medicale.** De ex., persoanele care utilizează stimulatori cardiace sau defibrilatoare. Acest produs poate provoca interferențe electromagnetice.
- **Echipamente de control automat.** De ex., uși automate sau echipamente de alarmă de incendiu. Acest produs poate cauza comportamentul defectuos al echipamentului.
- **Cuptor cu microunde.** Poate afecta comunicațiile LAN wireless.

### 5.4.2 Pentru a instala aplicația ONECTA

- 1 Accesați Google Play (pentru dispozitive Android) sau App Store (pentru dispozitive iOS) și căutați "ONECTA".
- 2 Urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a instala aplicația ONECTA.



#### INFORMAȚIE

Scanați codul QR pentru a descărca și instala aplicația ONECTA pe telefonul mobil sau pe tabletă:



### 5.4.3 Setarea conexiunii wireless

Există două opțiuni pentru a conecta adaptorul wireless la dispozitivul dvs. inteligent.

- **Conectați direct adaptorul LAN wireless la dispozitivul inteligent.**
- **Conectați adaptorul LAN wireless la rețeaua dvs. de domiciliu.** Adaptorul LAN wireless va comunica cu dispozitivul dvs. inteligent în rețeaua de domiciliu utilizând un modem, un router sau un dispozitiv similar.

Pentru mai multe informații și întrebări frecvente, consultați [app.daikineurope.com](http://app.daikineurope.com).

- 1 Opreți funcționarea înainte de a seta conexiunea wireless.
- 2 Utilizați telecomanda fără fir pentru a selecta meniul de setare a adaptorului LAN wireless.

**Notă:** În timpul setării, îndreptați întotdeauna telecomanda fără fir spre receptorul de semnal infraroșu de pe unitate.

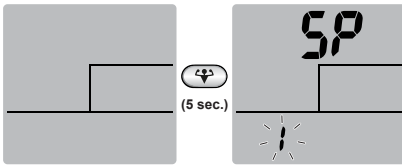
| Meniu | Descriere                                                                          |
|-------|------------------------------------------------------------------------------------|
| 1     | Verificarea stării conexiunii și modul Punct de acces (conexiune prin SSID și KEY) |
| 2     | Setarea conexiunii WPS                                                             |
| R     | Resetați la valorile implicite din fabrică                                         |
| OFF   | Adaptorul LAN wireless oprit                                                       |

### Confirmarea situației conexiunii adaptorului LAN wireless

**Condiție prealabilă:** Funcționarea este oprită (ecranul implicit este gol).

- Pe ecranul implicit, Țineți apăsat  cel puțin 5 secunde.

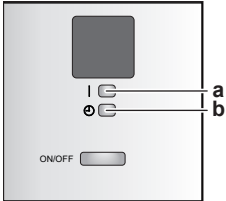
**Rezultat:** Apare SP (meniul de configurare a conexiunii wireless).  clipește.



- Apăsați  pentru a confirma selectarea.

**Rezultat:**  clipește.

- Controlați LED-ul indicator al funcționării și LED-ul temporizatorului de pe afișajul unității interioare.



- a LED-ul indicator al funcționării  
b LED-ul temporizatorului

| Dacă LED-ul indicator al funcționării... | ...și LED-ul temporizatorului...     | ...atunci adaptorul LAN wireless este...                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| clipește                                 | clipește                             | neconectat                                                                                                                                                                                            |
| este stins                               | clipește la intervale de 0,5 secundă | funcționează și este gata de conectare la rețeaua de domiciliu prin butonul WPS de pe router.                                                                                                         |
| este stins                               | clipește la intervale de 1 secundă   | <ul style="list-style-type: none"> <li>este conectat la rețeaua de domiciliu prin SSID + CHEIE.</li> <li>sau</li> <li>este conectat la rețeaua de domiciliu prin butonul WPS de pe router.</li> </ul> |

- Apăsați  pentru a ieși din meniu.

**Rezultat:** Afișajul va reveni la ecranul implicit.

### Conectarea adaptorului LAN wireless la rețeaua dvs. de domiciliu

Adaptorul wireless poate fi conectat la rețeaua dvs. de domiciliu utilizând:

- WPS butonul (configurație Wi-Fi protejată) de pe router (dacă există),
- SSID (Identificator de set de servicii) și KEY (parolă) - situată pe unitate.

#### Conectarea cu ajutorul butonului WPS

### Revenirea setării de conectare la cea implicită din fabrică

Resetați setarea conexiunii la cea implicită din fabrică, în cazul în care doriți:

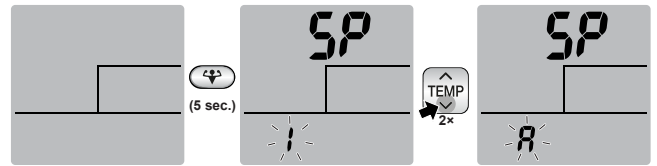
- deconectați adaptorul LAN wireless și dispozitivul de comunicare (de ex., routerul) sau dispozitivul inteligent,
- să repetați setarea când conexiunea nu a reușit.

**Condiție prealabilă:** Funcționarea este oprită (ecranul implicit este gol).

- Pe ecranul implicit, Țineți apăsat  cel puțin 5 secunde.

**Rezultat:** Apare meniul SP  clipește.

- Schimbați la meniul SP  apăsând  de două ori sau  repetat.



- Țineți  cel puțin 2 secunde pentru a confirma selecția.

**Rezultat:**  clipește. LED-ul indicator al funcționării și LED-ul temporizatorului clipește simultan la intervale de 1 s. Setarea este resetată la cea implicită din fabrică.

- Apăsați  pentru a ieși din meniu.

**Rezultat:** Afișajul va reveni la ecranul implicit.

### Oprirea conexiunii adaptorului LAN wireless

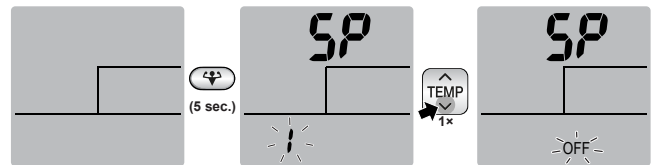
Dacă doriți să dezactivați funcția de conexiune wireless:

**Condiție prealabilă:** Funcționarea este oprită (ecranul implicit este gol).

- Pe ecranul implicit, Țineți apăsat  cel puțin 5 secunde.

**Rezultat:** Apare meniul SP  clipește.

- Schimbați la meniul SP OFF apăsând  o dată sau  repetat.



- Țineți  cel puțin 2 secunde pentru a confirma selecția.

**Rezultat:** OFF clipește. LED-ul indicator al funcționării și LED-ul temporizatorului clipește alternativ la intervale de 1 s. Comunicarea este oprită.

- Apăsați  pentru a ieși din meniu.

**Rezultat:** Afișajul va reveni la ecranul implicit.

## 6 Economisirea energiei și funcționarea optimă



#### INFORMAȚIE

- Chiar dacă unitatea este oprită, ea consumă energie electrică.
- Când alimentarea revine după o pană de curent, va fi reluat modul selectat anterior.



#### ATENȚIE

Nu expuneți NICIODATĂ direct fluxului de aer copii mici, plantele sau animalele.



#### NOTIFICARE

NU puneți sub unitate obiecte care NU trebuie să se ude. Condensul de pe unitate sau conductele de agent frigorific, sau blocarea evacuării pot cauza scurgeri. **Consecință posibilă:** Obiectele de sub unitate se pot murdări sau deteriora.

7 Întreținere și service

**AVERTIZARE**

NU plasați flacoane cu sprayuri inflamabile și NU utilizați sprayuri lângă aparatul de climatizare. Procedând astfel se pot produce incendii.

**ATENȚIE**

NU exploatați sistemul în timp ce pulverizați insecticid în încăpere. Substanțele chimice s-ar putea acumula în unitate, punând în pericol sănătatea persoanelor hipersensibile la substanțele chimice.

7 Întreținere și service

7.1 Prezentare generală: Întreținere și deservire

Instalatorul trebuie să efectueze o întreținere anuală.

În funcție de legislația în vigoare, pot fi necesare controale periodice pentru scăpări de agent frigorific. Contactați instalatorul pentru informații suplimentare.

**Despre agentul frigorific**

Acest produs conține gaze fluorurate cu efect de seră. NU purjați gazele în atmosferă.

Tip de agent frigorific: R32

Valoare potențială de încălzire globală (GWP): 675

**NOTIFICARE**

Legislația aplicabilă privind **gazele fluorurate cu efect de seră** impune ca încărcarea cu agent frigorific a unității să fie indicată atât în greutate, cât și în echivalent CO<sub>2</sub>.

**Formula pentru calcularea cantității în tone echivalent CO<sub>2</sub>:** valoarea GWP a agentului frigorific × încărcarea totală a agentului frigorific [în kg]/1000

Pentru informații suplimentare, consultați instalatorul.

**NOTIFICARE**

Întreținerea TREBUIE efectuată de un instalator autorizat sau de un agent de service.

Vă recomandăm să efectuați întreținerea cel puțin o dată pe an. Totuși, legislația în vigoare ar putea cere intervale mai scurte de întreținere.

**AVERTIZARE**

- Agentul frigorific din interiorul unității este ușor inflamabil, dar în mod normal NU se scurge. Dacă agentul frigorific scapă în încăpere și vine în contact cu flacăra de la un arzător, un încălzitor, sau o mașină de gătit, acest lucru poate cauza incendiu, sau formarea unui gaz nociv.
- Opriti toate dispozitivele de încălzire combustibile, aerisiți încăperea, și luați legătura cu distribuitorul de la care ați cumpărat unitatea.
- Nu folosiți unitatea până ce persoana autorizată pentru service nu confirmă remediarea piesei cu scurgeri de agent frigorific.

**AVERTIZARE**

- NU perforați și nu aruncați în foc piesele din circuitul agentului frigorific.
- NU folosiți materiale de curățare sau mijloace de accelerare a procesului de dezghețare, altele decât cele recomandate de producător.
- Rețineți că agentul frigorific din interiorul sistemului este inodor.

**AVERTIZARE**

Aparatul trebuie depozitat într-o încăpere fără surse de aprindere cu funcționare continuă (de exemplu: flacăra deschisă, aparat cu gaz în funcțiune sau încălzitor electric în funcțiune).

**PERICOL: RISC DE ELECTROCUTARE**

Pentru a curăța instalația de aer condiționat sau filtrul de aer, aveți grijă să le scoateți din funcțiune și să DECUPLAȚI toate alimentările de la rețea. În caz contrar, se pot produce electrocutări și accidente.

**AVERTIZARE**

Pentru a preveni electrocutarea sau incendiile:

- NU spălați unitatea.
- NU acționați unitatea cu mâinile ude.
- NU așezați obiecte care conțin apă pe unitate.

**ATENȚIE**

După o utilizare de lungă durată, controlați dacă suportul unității și accesoriile nu prezintă semne de deteriorare. Dacă sunt deteriorate, unitatea poate cădea, cauzând accidente.

**ATENȚIE**

NU atingeți aripioarele schimbătorului de căldură. Aripioarele sunt ascuțite și pot provoca răniri prin tăiere.

**AVERTIZARE**

Procedați cu atenție când utilizați scări la locurile la înălțime.

Pe unitatea interioară pot apărea următoarele simboluri:

| Simbol                                                                              | Explicație                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Înainte de service, măsurați tensiunea la bornele condensatoarelor circuitului principal sau la cele ale componentelor electrice. |

7.2 Pentru a curăța unitatea interioară și telecomanda fără fir

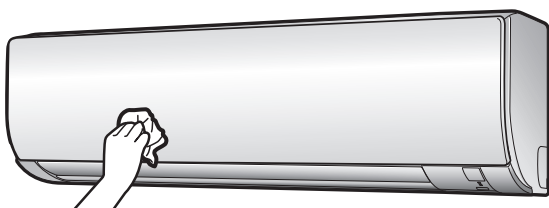
**PERICOL: RISC DE ELECTROCUTARE**

Înainte de curățare, asigurați-vă că ați scos aparatul din funcțiune, ați DECUPLAT întreruptorul sau ați scos cordonul de alimentare din priză. În caz contrar, se poate produce electrocutare și accidentare.

**NOTIFICARE**

- Nu folosiți benzină, benzen, diluant, praf de șlefuit sau insecticid lichid. **Consecință posibilă:** Decolorare și deformare.
- NU folosiți apă sau aer de 40°C, sau mai cald. **Consecință posibilă:** Decolorare și deformare.
- NU folosiți compuși de lustruire.
- NU folosiți perie de frecat. **Consecință posibilă:** Finisajul suprafeței se desprinde.
- Ca utilizator final, nu curățați NICIODATĂ singur piesele din interiorul unității; această lucrare trebuie efectuată de o persoană de service calificată. Luați legătura cu distribuitorul.

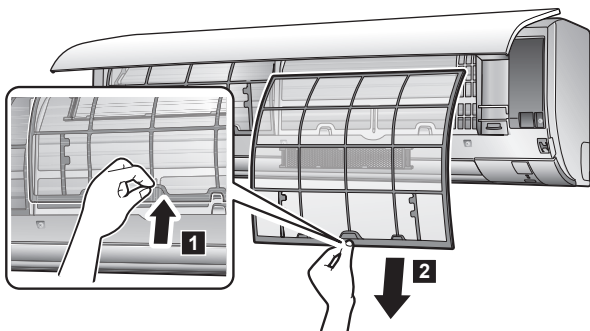
- 1 Curățați cu o cârpă moale. Dacă îndepărtarea petelor este dificilă, utilizați apă sau un detergent neutru.

**7.3 Pentru a curăța panoul frontal**

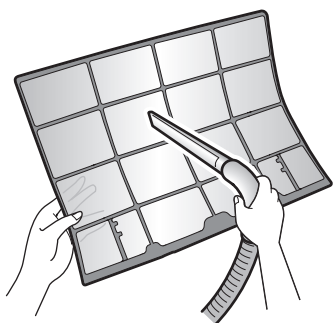
- 1 Curățați panoul frontal cu o cârpă moale. Dacă îndepărtarea petelor este dificilă, utilizați apă sau un detergent neutru.

**7.4 Pentru a curăța filtrele de aer**

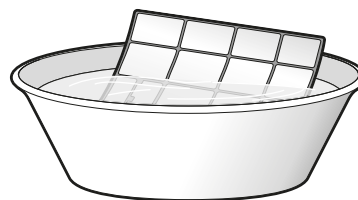
- 1 Împingeți urechea de la mijlocul fiecărui filtru de aer, apoi trageți-l jos.
- 2 Trageți afară filtrele de aer.



- 3 Spălați filtrele de aer cu apă, sau curățați-le cu un aspirator.



- 4 Înmuiați în apă caldă circa 10-15 minute.



- 5 Instalați la loc toate filtrele în pozițiile inițiale. Asigurați-vă că filtrele sunt complet uscate înainte de instalare.

**INFORMAȚIE**

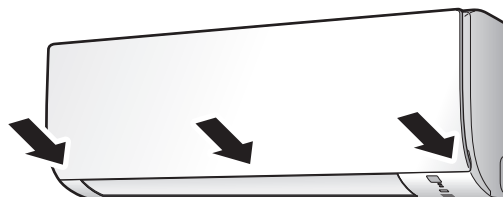
- Dacă praful NU se desprinde ușor, spălați-le cu un detergent neutru diluat cu apă caldă. Uscați filtrele de aer la umbră.
- Este recomandat să curățați filtrele de aer o dată la 2 săptămâni.

**INFORMAȚIE**

- Dacă praful NU se desprinde ușor, spălați filtrele de aer cu un detergent neutru diluat cu apă caldă. Uscați filtrele de aer la umbră.
- Aveți grijă să scoateți filtrele de dezodorizare de titan-apatit și filtrele cu particule de argint.
- Este recomandat să curățați filtrele de aer o dată la 2 săptămâni.

**7.5 Închiderea panoului frontal**

- 1 Așezați filtrele așa cum au fost.
- 2 Apăsăți ușor panoul frontal pe ambele părți și în centru până când se aude un clic.

**7.6 De luat în considerare următoarele elemente înainte de o perioadă lungă de neutilizare**

- 1 Setați modul la **numai ventilator** apăsând **FAN ONLY** pentru a usca interiorul unității.
- 2 După oprirea funcționării, decuplați disjunctorul.
- 3 Curățați filtrele de aer și puneți-le la loc în pozițiile lor inițiale.
- 4 Scoateți bateriile din telecomanda fără fir.

**INFORMAȚIE**

Se recomandă efectuarea unei întrețineri periodice de către un specialist. Pentru întreținerea de către specialist, contactați distribuitorul. Costurile întreținerii sunt suportate de client.

În anumite condiții de funcționare, interiorul unității se poate murdări după mai mulți ani de utilizare. Acest lucru duce la performanțe slabe.

**8 Depanare**

Dacă survine una din următoarele defecțiuni, luați măsurile prezentate mai jos și contactați distribuitorul.



### AVERTIZARE

Oprii funcționarea și ÎNTRERUPEȚI alimentarea de la rețea dacă survin fenomene neobișnuite (miros de ars, etc.).

Lăsarea în funcțiune a unității în astfel de situații poate cauza defecțiuni, electrocutare sau incendiu. Luați legătura cu distribuitorul.

Sistemul TREBUIE reparat de o persoană calificată pentru întreținere.

| Defecțiune                                                                                                                                                                                  | Măsură                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|
| Dacă se activează frecvent un dispozitiv de protecție precum o siguranță, un întrerupător, sau un întrerupător de scurgere la pământ, ori comutatorul ON/OFF nu funcționează corespunzător. | Oprii întrerupătorul principal de alimentare.                |
| Dacă din unitate se scurge apă.                                                                                                                                                             | Oprii funcționarea.                                          |
| Întrerupătorul de punere în funcțiune NU funcționează corespunzător.                                                                                                                        | Oprii alimentarea de la rețea.                               |
| Dacă afișajul interfeței de utilizator indică numărul unității, becul indicator al funcționării clipește și apare codul de defecțiune.                                                      | Anunțați distribuitorul și comunicați-i codul de defecțiune. |

Dacă sistemul NU funcționează corespunzător, cu excepția cazurilor menționate mai sus și nu este evidentă nici una dintre defecțiunile menționate mai sus, investigați sistemul în conformitate cu următoarele proceduri.



### INFORMAȚIE

Consultați ghidul de referință aflat pe <https://www.daikin.eu> pentru mai multe recomandări pentru depanare. Utilizați funcția de căutare 🔍 pentru a vă găsi modelul.

Dacă după verificarea tuturor elementelor de mai sus nu puteți remedia singur problema, contactați instalatorul și comunicați-i simptomele, denumirea completă a modelului de unitate (cu numărul de fabricație dacă este posibil) și data instalării.

## 8.1 Simptome care NU reprezintă defecțiuni ale sistemului

Următoarele simptome NU sunt defecțiuni ale sistemului:

### 8.1.1 Simptom: Se aude un sunet de apă care curge

- Acest sunet este cauzat de agentul frigorific care curge în unitate.
- Acest sunet poate fi generat când apa curge din unitate în timpul operațiunii de răcire sau de uscarea.

### 8.1.2 Simptom: Se aude un sunet de suflu

Acest sunet este generat când direcția fluxului de agent frigorific este schimbată (de ex., la comutarea de la răcire la încălzire).

### 8.1.3 Simptom: Se aude un ticăit

Acest sunet este generat când unitatea se dilată sau se contractă ușor odată cu schimbările de temperatură.

### 8.1.4 Simptom: Se aude un fluierat

Acest sunet este generat de agentul frigorific care curge în timpul modului de dezghețare.

### 8.1.5 Simptom: Se aude un clic în timpul funcționării sau perioadei de nefuncționare

Acest sunet este generat la funcționarea ventilelor de comandă ale agentului frigorific sau a componentelor electrice.

### 8.1.6 Simptom: Se aude un pocnet

Acest sunet este generat când un dispozitiv extern aspiră aer din încăperea (de ex. ventilator de evacuare, hotă de aspirație) cu ușile și ferestrele din încăperea închise. Deschideți ușile sau ferestrele, sau opriți dispozitivul.

### 8.1.7 Simptom: Unitatea degajă o ceață albă (unitatea interioară)

- Când umiditatea este ridicată în timpul operațiunii de răcire (în locuri cu uleiuri sau cu praf). Dacă interiorul unității interioare este extrem de contaminat, distribuția temperaturii în interiorul încăperii devine neuniformă. Este necesară curățarea interiorului unității interioare. Cereți distribuitorului detalii despre curățarea unității. Această operație necesită un tehnician de service calificat.
- Când instalația de aer condiționat este comutată la modul de încălzire după modul de dezghețare. Umezeala generată prin dezghețare devine abur și se degajă.

### 8.1.8 Simptom: Unitățile pot emana mirosuri

Unitatea poate absorbi mirosul încăperilor, al mobilei, țigărilor, etc., și apoi îl emană.

### 8.1.9 Simptom: Ventilatorul exterior se rotește în timp ce instalația de aer condiționat nu funcționează

- După oprirea funcționării.** Ventilatorul exterior continuă să se rotească încă 30 de secunde pentru a proteja sistemul.
- În timp ce instalația de aer condiționat nu funcționează.** Când temperatura din exterior este foarte ridicată, ventilatorul exterior începe să se rotească pentru a proteja sistemul.

## 8.2 Rezolvarea problemelor pe baza codurilor de eroare

### Diagnosticarea defecțiunilor cu telecomanda fără fir

Dacă unitatea se confruntă cu o problemă, puteți identifica defectul controlând codul de eroare prin telecomanda fără fir. Înainte de a reseta codul de eroare, este important să înțelegeți problema și să luați măsuri. Acest lucru trebuie făcut de către un instalator autorizat sau de către distribuitorul local.



### INFORMAȚIE

Vezi manualul de service:

- Lista completă a codurilor de eroare
- Un ghid mai detaliat de depanare pentru fiecare eroare

### Pentru a verifica codul de eroare cu telecomanda fără fir

- Îndreptați telecomanda fără fir spre unitate și apăsați  circa 5 secunde.

**Rezultat:**  clipește în secțiunea de afișare a setării temperaturii.

- Îndreptați telecomanda fără fir spre unitate și apăsați  în mod repetat, până se aude un bip continuu.

**Rezultat:** Codul apare acum pe afișaj.

**INFORMAȚIE**

- Un bip scurt și 2 bipuri consecutive indică coduri necorespunzătoare.
- Pentru a anula afișarea codului, țineți apăsat **CANCEL** 5 secunde. De asemenea, codul va dispărea de pe afișaj dacă butonul NU este apăsat în decurs de 1 minut.

**Sistem**

| Cod de eroare | Descriere                                                                        |
|---------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| 00            | Normal                                                                           |
| U0            | Agent frigorific insuficient                                                     |
| U2            | Detectare de supratensiune                                                       |
| U4            | Eroare de transmitere a semnalului (între unitatea interioară și cea exterioară) |
| UR            | Defecțiune a combinației unitate interioară/exterioară                           |

**Unitate interioară**

| Cod de eroare | Descriere                                                     |
|---------------|---------------------------------------------------------------|
| R1            | Anomalie a PCI a unității interioare                          |
| R5            | Protecție împotriva înghețării sau control de presiune înaltă |
| R6            | Anomalie la motorul ventilatorului (motor de c.c.)            |
| L4            | Anomalie la termistorul schimbătorului de căldură interior    |
| L9            | Anomalie la termistorul temperaturii din încăpere             |

**Unitate exterioară**

| Cod de eroare | Descriere                                                  |
|---------------|------------------------------------------------------------|
| E8            | Anomalie la ventilul cu 4 căi                              |
| E1            | Anomalie a PCI a unității exterioare                       |
| E5            | Activarea suprasarcinii (suprasarcină compresor)           |
| E6            | Blocare compresor                                          |
| E7            | Blocare ventilator c.c.                                    |
| E8            | Supracurent de intrare                                     |
| F3            | Controlul temperaturii conductei de evacuare               |
| F6            | Control de presiune înaltă (în modul de răcire)            |
| H0            | Anomalie la senzorul sistemului compresorului              |
| H6            | Anomalie la senzorul de poziție                            |
| H8            | Anomalie la senzorul de tensiune/curent c.c.               |
| H9            | Anomalie la termistorul temperaturii din exterior          |
| J3            | Anomalie la termistorul conductei de evacuare              |
| J6            | Anomalie la termistorul schimbătorului de căldură exterior |
| L3            | Eroare prin încălzirea pieselor electrice                  |
| L4            | Creștea temperaturii aripioarei de radiație                |
| L5            | Supracurent instantaneu la inversor (c.c.)                 |
| P4            | Anomalie la termistorul aripioarelor de radiație           |
| F8            | Eroare la temperatura internă a compresorului              |

**9****Dezafectare****NOTIFICARE**

NU încercați să dezmembrați pe cont propriu sistemul: dezmembrarea sistemului, tratarea agentului frigorific, a uleiului și a altor componente TREBUIE să se conformeze legislației în vigoare. Unitățile trebuie tratate într-o instalație specializată de tratament pentru reutilizare, reciclare și recuperare.

**DAIKIN ISITMA VE SOĞUTMA SİSTEMLERİ SAN.TİC. A.Ş.**

Gülsuyu Mahallesi, Fevzi Çakmak Caddesi, Burçak Sokak, No:20, 34848 Maltepe

İSTANBUL / TÜRKİYE

Tel: 0216 453 27 00

Faks: 0216 671 06 00

Çağrı Merkezi: 444 999 0

Web: [www.daikin.com.tr](http://www.daikin.com.tr)

Copyright 2024 Daikin

**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

3P717028-9J 2024.07